

Adresse Télégraphique:  
NEWGASTON-PARIS

SERVICE COMMERCIAL AUTOMOBILE

COMPAGNIE FRANÇAISE DES ÉTABLISSEMENTS

Succursales:

ATELIERS

14, RUE ROGER-BACON

Téléph. Wagram 57.49

**GASTON, WILLIAMS & WIGMORE**

SOCIÉTÉ ANONYME AU CAPITAL DE FR.S. 100.000

NEW-YORK ROME  
LONDRES MADRID  
PÉTROGRAD LISBONNE  
LA HAVANE

SIÈGE SOCIAL: 5, RUE DAUNOU

*Cette facture est payable au*  
14, Rue Roger-Bacon, Paris

Adresser Toutes Correspondances:

5, RUE NEWTON - TÉLÉPH: PASSY 90-42

*Facture N°*

RB 973

*Paris, (XVI<sup>e</sup>) le*

September 1917, the 1st

AMERICAN ARMY STAFF

PARIS

*Doit*

S. GUILLOT, GRAVEUR, PARIS

5402	9 - inner tubes repaired	frs.	7.50	67. 50
5402	1 - Kick pedal <del>xxxxxx</del> repaired	"		12. 50
J 1272	Repairing Dixie Magneto	"		47. 75
5405	2 - Tubes for Capt. Ford	"	6.--	12. --
5409	1 - Tube for U S 115	"		9. --
5415	Making box for rear of car U S 11	"		35. --
5443	Making two lock catches U S 4	"		8. --
5444	1 - Tube repaired U S 9	"		7. 75
5444	2 - tubes repaired U S 6	"	6.--	12. --
5445	1 - Tube repaired U S 3	"		9. --
5445	Repairing windshield US 3	"		29. --
5457	2 - Tubes repaired U S 11	"	6.25	12. 50
5461	1 - Tube repaired U S 5	"		4. --
5461	1 - Tube repaired U S 16	"		6. --
5461	1 - Tube repaired U S 2	"		9. --
5466	1 - Tube repaired U S 19	"		7. 25
5467	1 - Tube repaired U S 2	"		8. --
5469	1 - Front axle repaired Motor cycle	"		12. --
5471	Straightening two pair of forks	"		34. --

frs. 342. 25

Profit 15%

-2 51. 35

frs. 393. 60

9 - inner Tubes

Reg # 5404 - 1

5412 - 1

5418 - 1

5420 - 1

" - 2

" - 1

5426 - 1

" - 1

9

Adresse Télégraphique:  
NEWGASTON-PARIS

SERVICE COMMERCIAL AUTOMOBILE  
COMPAGNIE FRANÇAISE DES ÉTABLISSEMENTS

Succursales:

NEW-YORK ROME  
LONDRES MADRID  
PÉTROGRAD LISBONNE  
LA HAVANE

ATELIERS  
14, RUE ROGER-BACON  
Téléph. Wagram 57.49

# GASTON, WILLIAMS & WIGMORE

SOCIÉTÉ ANONYME AU CAPITAL DE FR.S. 100.000

SIÈGE SOCIAL: 5, RUE DAUNOU

*Cette facture est payable au*  
14, Rue Roger-Bacon, Paris

Adresser Toutes Correspondances:

5, RUE NEWTON... TÉLÉPH: PASSY 90-42

*Facture N°*

RB 1137

*Paris, (XVI<sup>e</sup>) le*

September 1st, 1917

*M*

AMERICAN ARMY STAFF

P A R I S

*Doit*

S. GUILLOT, GRAVEUR, PARIS

J 1276  
5483

Repairing car U S 20  
repaired 1 radiator & Delco distributor  
repaired 1 hose rod to pump  
straightening two fenders, repairing  
running board also top with new bow, face  
straightened, windshield repaired, two new  
glasses purchased repaired the left  
head light  
labour

frs. 400. --  
=====

808

ETAT des FOURNITURES et INGREDIENTS  
livrés au Quartier Général Américain.  
du 16 au 23 Juin

*Armée Américaine*

	Essence	Pétrole	Huile	Valvol.	Graisse	- SERVICE -
16 Juin	150		15		"	Gare des Batignolles Cap. FILLEUL
18 Juin	70		"		"	Conducteur MIDOLETON
	25		"		"	" RICKENBAKER
	50		"		"	" RICKENBAKER
	50		"		"	" SEGUIN
	10 1		"		"	Gare des Batignolles Cap. FILLEUL
	50 1		"		"	Conducteur SANTINI
	20 1		"		"	Gare des Batignolles Cap. FILLEUL
	10 1		"		"	Motocyclist. AMNGST.
19 Juin	10 1		"		"	Motocyclist? RUSSEL.
	70		"		"	Conducteur JENNINGS
	50		"		"	Conducteur SANTINI
	50		"		"	" FORNES
	50		"		"	Conducteur GROSJEAN.
	50		"		"	Conducteur KULLMANN
	50		"		"	Conducteur LILCHTENKEN
20 Juin	"				)	Motocyclist. (RUSSEL
	20 1		1		)	) JONES
	"				)	(ZEVRSKI
					(	)GRAVES?
	70 1					Con ducteur RICKENBAKER
	50 1					Conducteur MIDDLETON
	40 1					Conducteur FORNES.
	20 1					Conducteur SANTINI
						Conducteur SEGUIN.
				5 K		
	965		16	5	"	

*Armée Américaine*

## FOURNITURES DIVERSES

*Armée Américaine* 5

JUIN 26	10 Feuilles Papier de Verre	IV 5225
	1 Bac à huile $\frac{50 \times 25}{5}$ fabriqué par l'atelier - 5 p	
	10 Kgs. de chiffons.	IV 962
	7 Bidons à huile. 2 <sup>ème</sup> Catégorie M.G.A. bon n° 2769	
JUIN 27	8 Peaux de Chamois. 2 <sup>e</sup> Catégorie M.G.A. " " 2770.	
JUIN 28	2 Réservoirs triangulaires de 25 l. 2 <sup>e</sup> Catégorie M.G.A. n° 2827	
	2 Bidons à huile. 2 <sup>e</sup> Catégorie M.G.A. n° 2828.	
	2 Seaux en toile.	I. 115
	2 Entonnoirs.	I 109
	2 Eponges	I 106.
	2 Peaux de chamois. 2 <sup>e</sup> Catégorie M.G.A. n° 2828.	
	2 Pinceaux queue de morue.	IV 966.
	2 Passe-partout	I 101.
	2 extincteurs Pyren avec leurs supports et charge de rechange	I 107 Pyrene
	4 courroies de 2 mètres. 3 p	I 111.
	8 chappes de courroies. 0.15 pièce	
	16 boulons et écrous pour schappes.	III 717.
	10 feuilles de papier de verre.	IV 5225

-----

I certify that this sheet and the two preceding which I have initialed in the upper right hand corner is a correct and just statement of the amounts of Gas, Oil etc used by the cars and motor cycles belonging to Expeditionary Headquarters for the period June 24 to 30 inclusive

G. S. Patton,  
Capt of Cavalry

MINISTÈRE DE L'ARMEMENT  
ET DES FABRICATIONS DE GUERRE

DIRECTION DU SERVICE AUTOMOBILE

MAGASIN CENTRAL D'APPROVISIONNEMENT

du Service Automobile

25 à 29, Rue Lebrun

PARIS

TÉLÉPHONE : Gobelins { 18-75  
11-19  
24-53



S.T./P.2748

*Interprète*  
Paris le 10 Septembre 1917  
CHIEF QUARTERMASTER  
SEP 13 4 161  
AMERICAN EXPEDITION

Le Capitaine PETIET, Commandant  
le Magasin Central d'Approvisionnement  
du Service Automobile,

à Monsieur le Commandant du Quartier Général  
des Forces Expéditionnaires Américaines

J'ai l'honneur de vous remettre ci-joint, un  
relevé en double exemplaire, des fournitures faites  
pendant le mois d'Aout, accompagné des reçus y afférant.-

Je vous demande de vouloir bien les viser et  
les certifier exacts pour que je puisse, à mon tour,  
les transmettre au Ministère de l'Armement et des  
Fabrications de Guerre (Direction du Service Automobile)  
qui doit en poursuivre le remboursement auprès de  
votre Gouvernement.-

*po. H. Breez* *Boz*

PIECES JOINTES :

1 relevé en double  
exemplaire

*- 18 feuilles*  
*reçus - 49*

86, Boulevard Malesherbes

-----oOo-----  
Paris, le 1er Octobre 1917

Monsieur le Capitaine P A T T E N  
Au Grand Quartier Général de l'Armée des Etats-Unis  
d'AMERIQUE en F R A N C E

Monsieur,

J'ai l'honneur de vous remettre ci-inclus duplicata  
du reçu que je remets par le même courrier à M. Le Major BACON  
lequel m'a donné en votre lieu et place un chèque de Francs:  
DOUZE CENT CINQUANTE (1250 Frs) en représentation du paiement  
de la première mensualité de la location que je vous ai con-  
sentie de ma propriété dite "La Gloriette" sise à CHAUMONT  
(Hte Marne).

Veillez agréer, Monsieur, l'expression de mes  
sentiments les plus distingués.

*En liaison*

P.S. - Je vous serais obligé de bien vouloir  
verser la somme mensuelle au crédit de  
mon compte à la Bque de France à Cham-  
mont, comme nous en étions convenus

Hq. Troop. A. E. F.

Oct. 8th 1917.

From: Capt. G. S. Patton, Jr.

To: Capt. Tollman, Q. M. Neufchateau.

Subject: Memo Receipt.

1. Please sign and return to me the inclosed Memo. Receipt. You bought the articles listed on it from the French Government as I had all the autos in Paris at that time they sent me the bill or rather attached your bill to the general statement they sent me.

2. I have taken up the property and as I have your receipt to them my money account is all right I am asking for this receipt so as to straighten my property account. I cannot invoice the tires to you as the bill is not to be paid till the end of the war.

3. If you have expended the tires please send me a copy of the certificate .

*G S P*

Capt. of Cav. Commanding Hq. Tr.